

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

212
Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650
(57-1) 540 0860
Fax in U.S.A.: (1-305) 381 9660

Señora Jefe de la

DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Superintendencia de Industria y Comercio

E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 08-079295- -00002-0000

Fecha: 2008-11-10 16:48:06 Dep: 2020 NUECREACION
Tra: 11 PATENTEIYII Eve: 379 FASENACIONALII
Act: 444 RESPUESTAREQUE Folios: 7

Trámite : 011

Evento : 379

Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 08.079.295

Asunto : Solicitud de patente para: **DERIVADOS DE N-
HETEROARIL-CARBOXAMIDAS TRICICLICAS QUE
CONTIENEN UN RESTO BENCIMIDAZOL, SU
PREPARACIÓN Y SU APLICACIÓN EN TERAPEUTICA**

Solicitante : **SANOFI-AVENTIS**

Fecha solicitud: 30 de julio de 2008

1. Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto antes identificado, me refiero al Oficio No. 11588, notificado por fijación en lista del 12 de septiembre de 2008.

2. Mediante el Oficio No. 11588 se puso en conocimiento del solicitante el resultado del examen de forma realizado por ese Despacho, requiriéndole para completar el siguiente requisito:

2.1. Cesión del derecho a la patente de los inventores al solicitante: Acompaño con el presente escrito un documento en que consta la cesión del derecho a la patente de los siete (7) inventores a favor de la sociedad solicitante, debidamente notariado y legalizado

por Apostilla, junto con su correspondiente traducción oficial al español.

3. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe su tramitación.

Señora Jefe,



EMILIO FERRERO

T.P.A. No. 31.929

COLO-14775-841-070-7

160 JGG\JGG\ID-138084\WPC14775
C/ No. M-2008-138084\JGG

CAVELIER

370

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTÁ, 8 – Colombia

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

domiciliado(s)

en

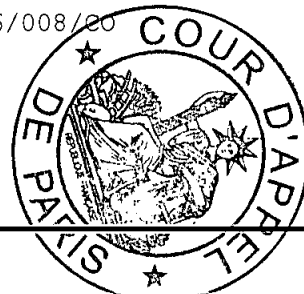
declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s)
inventor(es) de la invención:

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y transfiero(erimos),
sin limitación, a favor de la sociedad

constituida y existente de conformidad con las leyes de
domiciliada en

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la
patente de invención correspondiente en la República de
Colombia.

2698 211
FR2006/008/20



CESSION

Je (nous), soussigné(s)

DUBOIS Laurent, domicilié(s) à c/o sanofi-aventis,
Département Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron,
92160 ANTONY, FRANCE

EVANNO Yannick, domicilié(s) à c/o sanofi-aventis,
Département Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron,
92160 ANTONY, FRANCE

EVEN Luc, domicilié(s) à c/o sanofi-aventis, Département
Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160
ANTONY, FRANCE

GILLE Catherine, domicilié(s) à c/o sanofi-aventis,
Département Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron,
92160 ANTONY, FRANCE

MALANDA André, domicilié(s) à c/o sanofi-aventis,
Département Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron,
92160 ANTONY, FRANCE

MACHNIK David, domicilié(s) à c/o sanofi-aventis,
Département Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron,
92160 ANTONY, FRANCE

RAKOTOARISOA Nathalie domicilié(s) à c/o sanofi-aventis,
Département Brevets Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron,
92160 ANTONY, FRANCE

déclare (déclarons) sous serment être le(s) seul(s) et véritable(s)

inventeur(s) de l'invention:

DERIVES DE N-HETEROARYL-CARBOXAMIDES
TRICYCLIQUES CONTENANT UN MOTIF
BENZIMIDAZOLE, LEUR PREPARATION ET LEUR
APPLICATION EN THERAPEUTIQUE

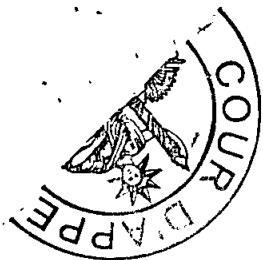
déclare (déclarons) en outre céder et transférer sans limitation
au profit de la société

sanofi-aventis

une société constituée et existant selon les lois de France

domiciliée à 174 avenue de France, 75013 PARIS, FRANCE

Tous les droits inhérents à cette invention et que cette
société est autorisée à solliciter en son nom le brevet
correspondant en République de Colombie.



Dado y firmado hoy/ Fait et signé le _____

en/à _____

Firma

Signature

DUBOIS Laurent

 15/07/08

EVANNO Yannick

 15.7.08

EVEN Luc

 15.7.08

GILLE Catherine

 15.7.08

LANDA André

 21-7-08

MACHNIK David

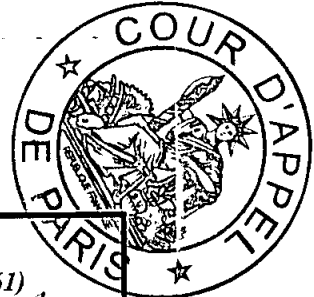
 15.07.08

RAKOTOARISOA Nathalie

 15.7.08

Je soussigné Me **Antoine BAILLY**
Notaire à Paris, certifie matériellement
la signature de Messieurs Laurent DUBOIS, Yannick
EVANNO, Luc EVEN, André LANDA, David
MACHNIK et Mesdames Nathalie RAKOTOARISOA,
Catherine GILLE,
apposée sur le présent document.
Cette certification ne comporte aucune
vérification de l'exactitude des faits et
actes mentionnés dans le présent document.

9



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. République française

Le présent acte public

2. a été signé par *Colombe Laporte*

3. agissant en qualité de *Notaire*

4. est revêtu du sceau/timbre de *son étude*

Attesté

24 JUL. 2008

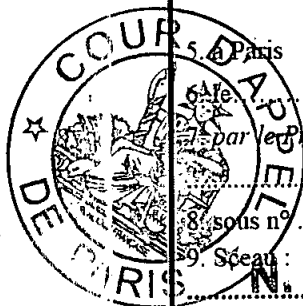
5. par le Procureur général près la Cour d'appel de Paris

6. sous n°

7. Sceau : **N. ARNAULD**

8. Signature

"L'Apostille confirme seulement l'authenticité de la signature, du sceau ou timbre sur le document. Elle ne signifie pas que le contenu du document est correct ou que la République française approuve son contenu"



TRADUCCION OFICIAL NO. 808//2008-.

EL TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN FRANCES. LLEVA LA FIRMA Y EL SELLO DE HELENA URIBE DE LEMOINE, TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL POR RESOLUCION NO. 3618 DEL MINISTERIO DE JUSTICIA DE COLOMBIA, DE FECHA 6 DE SEPTIEMBRE, 1972.

CESION

NOSOTROS, ABAJO FIRMANTES:

DUBOIS LAURENT, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

EVANNO YANNICK, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

EVEN LUC, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

GILLE CATHERINE, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

MALANDA ANDRE, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

MACHNIK DAVID, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

RAKOTOARISOA NATHALIE, domiciliado en c/o sanofi-aventis, Departamento de Patentes, Tri E2/300, 20 avenue Raymond Aron, 92160 ANTONY, FRANCIA

Declaramos bajo juramento ser los únicos y verdaderos inventores de la invención:

**DERIVADOS DE N-HETEROARIL-CARBOXAMIDAS TRICICLINAS QUE
CONTIENEN UN RESTO BENZIMIDAZOL, SU PREPARACION Y SU
APLICACIÓN EN TERAPEUTICA**

Declaramos así mismo que cedemos y transferimos sin limitación a favor de la sociedad **sanofi aventis**

constituida y existente de conformidad con las leyes de FRANCIA, domiciliada en 174 Avenue de France, 75013 Paris, Francia, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.



2A

TRADUCCION OFICIAL NO. 808//2008-.

FIRMADO: DUBOIS LAURENT	15/07/08
FIRMADO: EVANNO YANNICK	15/07/08
FIRMADO: EVEN LUC	15/07/08
FIRMADO: GILLE CATHERINE	15/07/08
FIRMADO: MALANDA ANDRE	15/07/08
FIRMADO: MACHNIK DAVID	15/07/08
FIRMADO: RAKOTOARISOA NATHALIE	15/07/08

EL SUSCRITO ABOGADO **ANTOINE BAILLY**, NOTARIO DE PARIS, CERTIFICA MATERIALMENTE LAS FIRMAS DE LOS SEÑORES **LAURENT DUBOIS; YANNICK EVANNO; LUC EVEN; ANDRE MALANDA; DAVID MACHNIK** Y DE LAS SEÑORAS **NATHALIE RAKOTOARISOA Y CATHERINE GILLE**, PUESTAS EN EL PRESENTE DOCUMENTO. ESTA CERTIFICACION NO CONLLEVA NINGUNA VERIFICACION ACERCA DE LA EXACTITUD DE LOS HECHOS Y ACTOS MENCIONADOS EN EL PRESENTE DOCUMENTO.

FIRMADO: **ANTOINE BAILLY**, NOTARIO ASOCIADO DE PARIS.

HAY SELLO DEL NOTARIO.



TRADUCCION OFICIAL NO. 808//2008-.

APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAIS: REPUBLICA FRANCESA

EL PRESENTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: EL **ABOGADO BAILLY**
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: NOTARIO
4. LLEVA EL SELLO DE: SU DESPACHO

CERTIFICADO

5. EN: PARIS
6. EL: 24 DE JULIO DE 2008
7. POR: EL PROCURADOR GENERAL DE LA CORTE DE APELACIONES DE PARIS
8. BAJO EL NO: **74000**
9. SELLO: CORTE DE APELACIONES DE PARIS
10. FIRMADO: N. ARNAULD

La Apostilla confirma únicamente la autenticidad de la firma, del sello o de la estampilla del documento. No implica que el contenido del documento sea verdadero ni que la República Francesa apruebe su contenido.

LA TRADUCTORA OFICIAL



HELENA URIBE DE LEMOINE



2

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO

2008 SET -8 P 12: 17

mg
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

925212

Helena Uribe
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS.





2020

Bogotá D.C.,

Doctor(a)

FERRERO EMILIO

Apoderado(a) y/o Representante de
SANOFI AVENTIS

REFERENCIA	Radicación No.	08 79295
	Solicitud internacional	PCT/FR2007/000183
	Fecha inicio fase nacional	03/09/2008
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	9220
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase

Dado en Bogotá DC,

10 0 NOV. 2009

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Directora de Nuevas Creaciones (c)

adpa10